



# ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

1941 ие  
И Ю Л Е Н Ъ  
6-це чи  
76 (1372) №

ЛИСИ: 11-це ие,  
12 № ковс

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонтъ ды Саранск ошонь комитетэнтъ газетаст

## Минь весе—великой народной армиянь боецт

Кровожадной Гитлер таргизе минек масторонтъ войнае. Весе основной виензе пурнызе минек масторонь граничатнень ваксс. Масторсонок теевсь чрезвычайной положення.

Штубу седе курок мобилизуамс минек народонь виитнень ды максомс эрвикс отпор азаргадозь врагонть, СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось, ВКП(б)-нь Центральной Комитетэсь ды СССР-нь Народной Комиссариатэнь Советэсь создали Оборонань Государственной Комитет Сталин ялганть прятво, конань кедьсэ ашти весе властес. Весе граждантэ, весе партийной, советской, комсомольской ды военной органтэ должны топавтомс Оборонань Государственной комитетэнтъ решениязо ды распоряжениязо.

Ленинско-Сталинской комсомолось свал улнесь ды каднови большевистская партиянь ды минек правительствань решениязнень топавтомаст кис бороциязнень васенце рятнэсэ. Гражданской войнань фронтэсэ, коллективизациянь шкастонтъ, минек масторсонть культурной ды хозяйственной строительствань фронтэсэ,—эрьява косо комсомолось эсензэ примерэс тердес народонтъ трудовой героизмас, аштес остаткатнень икеле примерэкс.

Ды ней, зардо минек масторонтъ лангс зверекс каяветь фашистской войскатне, комсомолось максы весе эсь виензэ сенень, штубу обеспечить врагонть лангс седе курок шкань изнямонть. Комсомолонь сех паро чератне фронтэсэ невить героизмань образецт, эсь эрямост атак жала громить врагонть. Велень комсомольской организациятне мобилизовать од ломатне вень колхозосэ стахановской методосэ роботамо, тонавтыть од ломатнесэ од специальностьс, штубу сеске жо занямс фронтов туицятнень таркаст. Сынсь жо комсомолецтэ роботыть кеменькст седе виензэзэ энергиясо.

Вава Маслозаводонь комсомольской бригадась (бригадирэсь Спириин ялгась) планонзо бригаданек топавтии 150 ды седе ламо процентс. Соревнованиянь ютавтозь, те бригадась икеле молицятнень рядс таргась зярря кадовия бригадат ды башка рабочейт. Теде башка тесэ комсомолецтэ эсь организациянь роботаст целанек перестроили военной ладе. Организовасть противоздушной оборонанть тонавтеманзо, винтовкань тонавтеманть ды оборонной значоктнень лангс нормань максоманть. Те тевентень таргизь заводонь малав весе аволь союзной од ломатнень ды рабочейтнень.

Военной ладе роботанзо перестроил Пеньковой комбинатонь комсомольской организацияськак. Тесэ организовасть ГСО-нь значоконтъ лангс нормань масовой максоме. Июльень кеменце чинть самс Пенькомбинатонь комсомолецтэ ды комсомолкатне кармит улеме весе значкистэкс. Сынст эйтэ ламотне маштыть уш рязаньнень лескэнэ максоме.

Ней весе роботатне должны улеме подчиненнойт масторонь оборонанть интересиянень. Чарьковдеви, што комсомольской организациятнень роботаст целанек должен улеме перестроен военной ладе.

Комсомолец ды комсомолка! Помнядо, што косо бу минь аволинек уле, ашти-тяно боевой стройсэ. Минь весе великой народной армиянь боецт, конат ветить отечественной война оголтелой фашизманть каршо.

## СССР-нь Верховной Советэнь Президиумонтъ УКАЗОЗО

Велень хозяйствань налогонтень ды населениянть пельде подходной налогонтень военной шкастонтъ временной надбавкань аравтомадо

СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось теи постановления:

1. Аравтомс 1941 иестэнтъ саезь военной шконтень велень хозяйствань налогонтень временной надбавка 100 процентэнь размерэс налогонь суммантень, кона аравтозь пандомантень.

2. Максоме истят льготат колхозникенъ ды единоличникенъ хозяйстватнень, конатнень составс совсить граждантэ, конат аштить действительной военной службасо ды саезь мобилизациянь коряс Якстере Армияв ды Военно-Морской Флотов:

колхозникенъ ды единоличникенъ хозяйстватне, конатнень семияст составсонть улить кавто ды седе ламо военнослужащейт целанек олякстомтовить надбавканть эйтэ;

колхозникенъ ды единоличникенъ хозяйстватне, конатнень семияст составсонть ули вейке военнослужащейт, пандыть надбавканть 50 процентс скидка марто.

3. Аравтомс 1941 иень июлень 1-це чистэ саезь временной надбавка населениянть пельде подходной налогонтень (граждантэде башка, конат тешкстэз те Указонтъ 4-це статьясонть) истямо размерэс:

рабочейтнень ды служащейтнень пельде (ды сынст приравненной пандыцятнень пельде)—300 целковойстэ саезь 500 целковойс ковстонть зароботканть пингстэ—50 процент налогонь суммантень, кона аравтозь пандомантень;

ковстонть 500 целковойде ламо зароботканть пингстэ—100 процентэнь суммасо налогонтень, кона аравтозь пандомантень.

Робочейтне, служащейтне (ды сынст приравненной пандыцятне), конатнень зароботкаст 300 целковойде

аволь седе ламо, целанек олякстомтовить подходной налогонтень надбавканть пандоманзо эйтэ.

Остатка граждантэнь пельде, конат облагаются подходной налогос,—100 процент налогонь суммантень, кона аравтозь пандомантень.

4. Граждантэнь туртов конат иест коряс савить действительной военной службас призывентень или Якстере Армияс ды Военно-Морской Флотс мобилизациянть коряс призывентень, но атак мобилизова или олякстомтозь призывент эйтэ, подходной налогонтень надбавкась аравтови истямо покшолмасо:

рабочейтнень ды служащейтнень пельде (ды сынст приравненной пандыцятнень пельде) 300 целковойс ковстонть зароботканть пингстэ—100 процент; 300 целковойде ламо ды 500 целковойс ковстонть зароботканть пингстэ—150 процент; 500 целковойде ламо ковстонть зароботканть пингстэ—200 процентс.

Остатка граждантэнь пельде, конат облагаются подходной налогос,—200 процент.

5. Робочейтнень ды служащейтнень пельде (ды сынст приравненной пандыцятнень пельде) надбавканть марто подходной налогонтъ васенце кирдемась, кона надбавкась аравтозь те Указонть, ютавомс 1941 иень июлень II-це пелькэсэнтъ кис зароботной платастовть.

СССР-нь Верховной Советэнь  
Президиумонь Председателесь  
М. КАЛИНИН.

СССР-нь Верховной Советэнь  
Президиумонь Секретаресь  
А. ГОРКИН.

Москов, Кремль, 1941 иень июлень 3-це чи.

## Советской информационной бюронтъ пельде

(Чокшнень сообщениясь)

Июлень 4-це чинть перть мольть пек виев бойть Двинской, Борисовской, Бобруйской ды Тарнопольской направлениятесэ. Фронтонь остатка участкатнесэ минек войскатне кеместэ кирдить эсест позицияст, ветить бойть противникентъ каршо, конат снартнить эдемс минек территориянть лангс.

Двинской направлениясонть бойтнесэ противникесь нолдась теве покш танковой соединеният, конатнень мельга ветясь наступления мотопехотасэ.

Минек войскатне кеместэ кирдеть эсест позицияст, тейнест покш зыян противникенъ танкатнень. Ансяк бойс противникенъ резерватнень нолдамонтъ марто минек войскатне ютасть лия рубежс.

Теке марто ве шкасто покш бойть мольть Лепель районсонть, косо минек войскатне успешнойстэ отбивают противникенъ танковой частнень пек ламо атакаст. Чинь омбоце пелькестэнтъ, виев авиационной аноктамадонть мейле противникентень удалась потавтомс минек частнень зяро-бути километрае восток ёнов.

Пек виев ды атак лоткесэ бойть Березина ленть лангсэ мольть противникентъ туртов аволь удачнойстэ. Сон аволь весть снартнесь ютамс Бе-

резина ленть трокс, но неть снартнемактнень тапизь минек частне.

Весе чинть перть мольть виев бойть Тарнополенть маласо, косо противникенъ покш мотомеханизированной частне бажасть эдемс минек войскань фронтонтъ трокс юго-востоков. Неть бойтнесэ минек войскатне еще весть невтеть стойкостень ды упорствань образецт, отбили противникенъ пек седе ламо виитнень атакаст.

Минек авиациясь чоп тейнесь вачкодкст противникенъ аэродромтнень лавга ды сонзэ мотомеханизированной частнень ланга, кирдеть сынст икелев молемаст ды тейнест сынст покш пораженияст.

Проверязь даннойтнень коряс исенъ чинть перть минек авиациясь тапась противникенъ 62 самолет.

\* Кенгелемань германской пропагандасэ эрьява чистэ нолтви измышленият ды небылицат пленнойтнень фантастической количествадонтъ, конатнень бутобу, сазь немецктне, ды седе аволь а фантастической даннойт танкатнесь ды самолетнэсэ советской войскатнень емавкост. Пеле-пев кенгелявозь, германской пропагандасэ июлень 4-це чинь сводкасозо невтеть уш овси «оригинальной» метод, яволявтсь, што июнень

22-це чистэ саезь, истожазь советской самолетнэнь количестванть эриви лавомс 20—25 процентс седе покшстосень коряс, кода невтнесь немецкой командованиянть васенце сообщениятнесэ,

Эриви ансяк поладомс, што германской пропагандасэ пек кеместэ сепи немецкой народонтъ эйтэ се фактонтъ, што советской войскатнень героической сопротивленият кувалма немецко-фашистской войскань сехте вадря дивизиятнень тапинзэ Якстере Армиясь, што немецктнень емавкост маштозэсэ ды рязаньсэ пачколить 700 тыща ломанде аволь седе аламос ды што, истямо ладсо, немецкой войскатнень кедьс саезь районтэ пештазь сядот ды тыщат немецкой солдатнэнь теласост, конат мусть эстет калмо сражениянть паксятнесэ.

\* Военной ладе весе роботанть решительной перестройкасо отвечи советской масторосэ эсензэ вожденть—Сталин ялганть тердеманзо лангс.

Ленинградонь трудиятне анокт врагонть решительной отпоронь тееме. Сталин ялганть речьтэнзэ мейле кементь тыщат ленинградцятне сермадеть народной ополченияс. Фрунзе лемсэ заводонь рабочейтнень ды служащейтнень митингсэнтъ пек покш мельсэ примазь резолюция, конаньсэ митингень участниктне максеть клятва весе, вейкенъ пес, кедьсэст оружия марто стямс минек родинанть ванстомо, кастомс революционной бдительностень, теемс заводонть оборонань неприступной крепостекс.

Колмоксть орденосной Кировской заводсонть народной ополчениянъ доброволецэнь васенце рятнэсэ мольть сыре рабочейтне, гражданской войнань ветерантэ. Турбинной цехень расточникесэ Емельянов ялгась гражданской войнань иетнестэ кедьсэнзэ оружия марто ванстась од советской государстванть. Ней, зардо советской масторонть велькссэ одс теевсь серьезной опасност, сон сермадеть народной ополченияс. Сонзэ марто вейсэ моли сонзэ 17 иесэ Виктор цёразо — турбинной цехень токаресь. Емельянов ялганть тейтерезэ, Антонина, истя жо Кировской заводонь работница, карми максеме медицинской лескэ рязань боецтнэненъ. И. С. Глазков мастерэсь, кона награжденной Якстере Знамянь ордэнэ, В. О. Цилюсани механикесь ды гражданской войнань лия участниктне аштить народной ополчениянъ боевой подразделениеятнень прятво, конат формировазь Кировской заводонь рабочейтнестэ.

Пламенной резолюция примсит эсь митингсэст Советской Украинань трудиятне. «Макстано блятва товеть, Сталин ялгай,—корты эсь резолюциясонзо Харьковской тракторной заводонь коллективесь,—што бойсаяк ды трудовой фронтсаяк минь карматамо верень меельце петвявкос ванстомо минек родной моданть. Минь чарьковскийнек угрозанть весе опасностэнзэ, кона тевесь минек масторонть велькссэ, ды тейсынек весементь сень туртов, штубу обеспечамс фронтэсэ победанть».

— Советской Союзонь оштнесэ трудиятнень марто вейсэ мобилизовать эсест певтеме виев фашистской ордатнень гаршо боропмонть колхозной крестьянстваськак. Сталин ялганть обращениянзо толковазь, Воронежской областень колхозниктне максеть эсест колхозтнэнь руководителитнень наказ; срукто икеле топавтомс весе заданиянень государственной поставкатнень коряс, максомс доблестной Якстере Армиянть сонэнзэ эрвикс велень хо-

## Советской информационной бюроның пельде

(Чокшнень сообщениясь)

(П Е З Э)

зйяствань весе продуктатнень. Наказось уш ютавтнень тева, ламо колхозтнень ушодеть пландо велькска сывелень максоматнень.

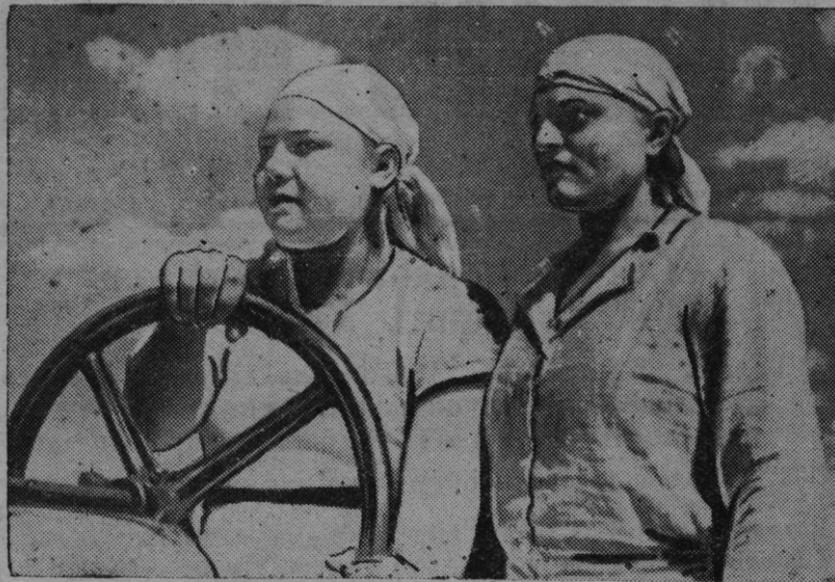
\* Самолетонь Н-ской эскадрильясь получась задания сеземс леень трокс фашистнень ютамо тарканть. Васенцекс ливтась Мантуров капитановть звеназо, сон тапинзе противникень зенитной батареятнень, конат вельтась вете ютамо таркат, ды ушодеть бой леень трокс ютамо таркатнесэ. Бомбатне прахшность витстэ цельс, ютамо таркатне ульнеть целанек истожазь. Врагонтень эзь удаля ютаме леень трокс.

\* Пограничной районтнесэ Советской железнодорожничтне вейкеак минутас а лоткавтнесызь роботаст фашистской бомбардировочной авиациянь налетнень шкастонть. Бомбань осколкас ульнесь равязь прифронтной полосань станциятнесэ вейкень дежурноесэ Таммистя ялгась. Сон эзизе кадо эзь постонзо.

Пассажирской поездэнтэ ваксс прась замедленной действиянь бомба. Стрелочникесь Янгина ялгась бойкасто чарькодсь ды кавтов явизе составонть. Пассажир марто вагонтне ульнеть ускозь кавто ёнов. Зарья минутань ютазь сезезезь бомбась эзь тее кодамоак зыян.

Н. ошкенть вакссо вирсэнтэ ульнесь пионерской лагерь. Чокшнень пионертне нейсть вивреть вельксэ литвица самолет. Самолетось ёматось пельтнень эхкс, ды куроксто седе мейле пионертне вастеть ниле парашютист, конат русекс аволь вадрасто кортазь, кевкетнесь ошонтень киденть. Пионертне кучизь подозрительной парашютистнень аволь виде киява ды ёвтасть сынт коряс якстереармейской частев. Зарья красноармейцтне куроксто сасызь диверсантнень. Советской тылэнтень эпемань очередной снартомась эзь удаля гитлеровской вредительтнень.

\* Германской фашизматнь каршо Якстере Армиянь частнень героической бороцямост келейстэ невтнень иностранной печатне страницатнесэ. Пек ламо статьятнесэ, конат меельсэ шкастонть печатазь газетатнесэ, невтнень факт Якстере Армиянь мужественной ды отважной действиядонзо. «Нью-Йорк таймс» американской газетась яволятнень, што «Якстере Армиянь боевой духоза а кадны кодатка а кемемат». «Ватан» турецкой газетась сёрмады, што германской сообщениятне сынт победадонть эзь топавтово ды што Якстере Армиясь човоринзе немецнень расчотост, конат теезельт конев лангсо. Русскойтне, сёрмады седе тов газетась, «маштеть използваме финской войнань опытэнтэ ды чарькодемс германской молниеносной наступлениянь методтнень. Русской пехотасонть арасель паника германской мотомеханизированной частнень появамонть пингстэ. Сон маштсь сеземс германской мотомеханизированной витнень связест пехотанть марто. Ламот ловить германской солдатнень пек виевекс, алкуке, мастортнесэ, косо сын эзь нехшнень сопротивления, сын воодушевлялись». «Стака кемемс, пряды газетась, штобу германской солдатне аволизь ёмавто эсест кемемат Якстере Армиянь каршо бойтнесэ ислямо певтеме территориянь лангсо, кода Россиясь. Эряви виткстамс, што русскойтнень сопротивлениясь, конань сын теизь те шканть самс, ды истя жо операциятнесэ руководствась, ульсть атак учозекс».



Саранской районнь «Маяк революции» колхозонть зарья од тейтерть омбоце не уш роботить трактористкакс ды свал нормаст топавтнень велькска. Неть чистнестэ сын обратились весе Мордовиянь тейтертнень призыв марто — озамс трактор лангс.  
СНИМКАСОНТЬ [вить ёндо кершев]: А. Юдина ды А. Калмакова трактористкатне.

Фотось П. Ивановонь.

## Самоотверженной трудсонок лездатано вагонть громамо!

### Минек эйсэ бойс вети Сталин

Покш мелсэ кунсолызь Оборонань Государственной Комитетань Председателентэ Сталин ялганть радио вельде выступлениянзо Саранской маслозаводонь прессовой цехень рабочейтне.

— Велкой вождентэ Сталин ялганть толонь валонзо, — корты форганщичась-стахановкась Прокина ялгась, — вальст монь эйс од покш вий, седеяк пек кастызь мелем роботама самоотверженностэ ды теньсэ самай лездема Якстере армиянтень изнямс фашистской гуйтнень. Врагось ули изнязь: минек эйсэ бойс вети Сталин.

Аволь случайна июлень 3-це чинь выработкань норманть сон топавтызе велькска: 3 тоннат оенть таркас макссь 3 тоннат 300 килограмма. 150 проценте топавтызе те чинь норманть за-

ладчицась Сафонова ялгась.

Вадря пример весе рабочейтнень невти комсомольской бригадась. Те бригадасонть роботыця комсомолецтне малав весе стахановецт. Бригадирэкс роботы ВЛКСМ-нь первичной организациянь секретаресь Спирина ялгась. Сон кодак ансяк маризе Сталин ялганть выступлениянзо радио вельде, секе чистэнтэ жо роботамо мейле пурнынзе эсь бригадань весе члентнень ды толковизь вопросонть седе, кода военной ладе аравтом эсь роботаст.

Ней комсомолецтне тонавтыть заводонь рабочейтнень противоздушной оборонанть.

И. Дудников.

Маслозаводонь прессовой цехень начальник.

### Весе вийтнень — изнямонть кис!

Чокшнень вете чассто Консервной комбинатос ульнесь митинг, козонь састь весе чинь сменань рабочейтне, инженерно-технической работничтне ды служащейтне. Сын покш мелсэ кунсолызь Оборонань Государственной Комитетань Председателентэ И. В. Сталиннень радио вельде выступлениянзо. Меельсэ валтнень — «Икелев, минек победанть кис!» — консервщиктне вастызь аплодисментсэ.

Вождень призывесь рабочейтнень ды служащейтнень ютксо тейсь покш патристической подъем.

— Минек ялганок, — корты Литвиненко ялгась, — героически турить фашистской разбойничтнень каршо. Фронтонь туместэ сын минек макссь наказ — роботама самоотверженна. Ялганок наказост минь честь марто топавтано. Комбинатось кармась роботамо еще седеяк парсте, касы трудонь производи-

тельностьсэ. Минь макстано клятва эселек вождентень Сталин ялганть, што минь а жаласынек эсь виенек ды эрямонок фашизматнь лангсо победанть кис!

Фенешн врачесь митингень участниктнень лещинзе Наполеононь валонзо: Мекс тонеть сын тезень Россия, Европанть мон кирдинь кельсэнъ...

А васоло се шкась, зардо Гитлер людоедэсь ёвтасынзе Наполеононь сельведов валонзо.

Митингэнтэ ве мелсэ примазь революциясонть рабочейтне ды служащейтне сёрмадыть:

Макстано минек славной Якстере Армиянтень вадря продуктат ды кармастано роботамо зяро, зяро эряви фашизматнь педепес тапамонзо туртов.

И. Пяткин.

Саранск ош.

ИНВ.М 72

### Колхозничтнень ответэст

Эсест собраниясост Шугурова велень Каганович лемсэ колхозонь колхозничтне, прок вейке ломань, яволятсь: — Фашистской бандитнень каявоманть лангс ответчано самоотверженной трудос ды государственной поставкатнень срокто икеле топавтомасо.

Омбоце чинть весе колхозничтне дружнасто листь яровоень кочкомо, а колхозничтне Я. П. Ларкин, Бояркин ды ламо лият сывелень коряс государственной заданиянть топавтызь срокто икеле ды велькска.

В. Аношкин

П. Любаев.

## ДУШМАНОСЬ ВАИ ТОЛОНЬ ЛЕЙС

Бути веть паксясо  
Каршот киска понги, —  
Превеесь оргоди,  
А пельспревесь онги.  
Онги аламошкас ды эйтэть сон яви.  
Бути молят вирьга,  
Китв лангс овто ары, —  
Лиясь туй кистэть,  
Лиясь букакс пары —  
Урны аволь кувать, ломань а каяви.  
Бути чейга ютат,  
Неят гуй ёзмолды, —  
Пильгеть тапарясы,  
Яд тозонь а холды.  
Ды сонзэ сәредькәсә тәтә кирдемс  
а сави.

Ули светсэнтэ душман —  
Гитлер, азарсь ломань,  
Сюды ды позори  
Весе мирась конань.  
Сонзэ нулгодькс тевесэ Ёрвантөнъ  
неяви!

Ламо народ печкесөь,  
Симсь трудицянь верде,  
Ламонь седей салтась,  
Порсь ломань сывельде...  
Весе мирэнтэ нарьгамс пря пек умок  
чави.

Секе цветиця масторс  
Сон кармась эцеме,  
Снартни минек кедьстэ  
Часиянтэ нельгеме.  
Ансяк те сонензэ теемс уш а сави!  
Бути ваявь зверек  
Вечкевикс модан эйс,  
Сон синдысь эсь прынзо,  
Ваи толонь покш лейс.  
Ведь а весть уш марто Родинам  
вастови!

Петр Эрьке

## Мирэнтэ Сталин одов тейсы

Кода а пурдамс мекев лей,  
Истя а изнямс минек ней.  
Ве танкань каршо кемень танкат,  
Ве пушкань каршо кемень пушкат,  
Ве бомбань каршо кемень бомбат,  
Ве томбавкэ каршо кемень томбавкст  
Прыть азаргадозь врагонть лангс  
Ды палы сон прок нула панкс.  
Эрввата чассто минек стройс  
Арыть ды сыртыть меельсэ бойс  
Од миллионт. Уш эрва ёндо  
Кивчкаить сыця бурянь ёндо.  
Стить изнязь Сербиянь юнактнень,  
Стить сыре Грециянь алятне.  
Кундыть оружияс французтнень,  
Рангить: Вива, Вива тенк, рузтнень!  
Тынк марто лембе, валдо чизэ.  
Цветиця тудось, сюкыв кизэсь,  
Тынк марто ютазь, сыця шкатне,  
Мастортнень трудиця ломатне.  
Тынк марто олясь ды эрямось,  
Тынк марто ули и изнямось!  
Порнине Гитлер мирэнтэ пейсэ,  
Но мирэнтэ Сталин одов тейсы.

## Уледе анокт родинанть ванстомо

Косогор велень (Березниковской р-в).  
1922—23-це иетнестэ чачозь допризыв-  
ничтне максеть оборонной значоктнень  
лангс нормат.

Допризывничтне — Борцайкин И. Д.,  
Гульняшкин Н. А., Понетайкин Л. ды  
лият парсте максеть норматнень  
ПВХО-нь значоконть лангс ды анокстыть  
эсь прят «Ворошиловской стрелок»  
значоконть лангс нормань максомо.

С. Г.

Отв. редакторось А. ЩЕГЛОВ.